

10012024-2.0



**ПАСПОРТ И РУКОВОДСТВО ПО
ЭКСПЛУАТАЦИИ
ТЕЛЕЖКА ПЛАТФОРМЕННАЯ
ПЛАСТИКОВАЯ
TOR P1P**





Оглавление

Предисловие	3
1. Общая информация	4
2. Меры предосторожности	5
2.1 Общие правила	5
2.2 Техническая поддержка	7
2.3 Прочие положения	7
3. Использование по назначению	7
4. Технические параметры	8
5. Неправильное использование	8
6. Транспортирование, подъем и перемещение	9
7. Ввод в эксплуатацию	9
7.1 Распаковка	9
7.2 Сборка тележки	10
8. Работа	11
8.1 Складывание ручки	12
8.2 Движение тележки	12
9. Техническое обслуживание	12
9.1 Периодичность технического обслуживания	13
10. Вывод из эксплуатации	13
10.1 Простой	13
10.2 Разборка и утилизация	13
11. Гарантийные обязательства	14

Предисловие

Прочитайте данное руководство перед использованием тележки!

Перед началом работы обязательно прочтите данное руководство по эксплуатации. Гарантия бесперебойной работы и полной производительности тележки в значительной степени зависит от соблюдения всех указаний, содержащихся в данном руководстве.

Квалификация оператора

Работники, ответственные за использование данного изделия, должны иметь всю необходимую информацию, образование и пройти соответствующее обучение по вопросам безопасности, включая:

- а) Условия использования оборудования;
- б) Предвидимые нештатные ситуации.

Ниже показаны символы, обозначающие указания, соблюдение которых важно для Вашей безопасности и безопасности других людей.

	Опасно	Означает существующую опасность. Пренебрежение может вызвать смерть или тяжелые ранения. Необходимо соблюдать это требование.
	Внимание	Означает потенциальную опасность. Пренебрежение может вызвать смерть или тяжелые ранения. Необходимо соблюдать это требование.
	Предупреждение	Означает потенциальную опасность. Пренебрежение может вызвать ранения средней тяжести. Необходимо соблюдать это требование.
	Примечание	Необходимо принимать во внимание положения, прямо или косвенно касающиеся личной безопасности или обслуживания изделия.

Ответственность владельца

В настоящем руководстве по эксплуатации под «владельцем» подразумевают любое физическое или юридическое лицо, которое либо само использует изделие, либо его используют от его имени. В отдельных случаях (например, при лизинге или аренде) владельцем считается лицо, которое в соответствии с действующим договором между владельцем и пользователем изделия выполняет обязанности по эксплуатации.

Владелец должен гарантировать, что изделие используется только в целях, для которых оно предназначено, и что опасность для жизни и здоровья пользователя и третьих сторон исключена. Кроме того, необходимо соблюдать правила техники безопасности, а также правила эксплуатации, обслуживания и

ремонта. Владелец должен гарантировать, что все пользователи изделия ознакомились с данным руководством по эксплуатации и поняли его.

В случае несоблюдения руководства по эксплуатации гарантийные условия могут быть аннулированы. То же самое относится к случаям, когда пользователь или третьи лица не по назначению используют изделие без разрешения отдела по обслуживанию клиентов изготовителя.

Монтаж дополнительного оборудования

Монтаж или установка дополнительного оборудования, которое влияет на эксплуатационные характеристики изделия, требует письменного разрешения изготовителя.

ВНИМАНИЕ! Вся информация, приведенная в данном руководстве, основана на данных, доступных на момент печати. Производитель оставляет за собой право вносить изменения в конструкцию изделия без предварительного уведомления, если эти изменения не ухудшают потребительских свойств и качества продукции.

ВНИМАНИЕ! Эксплуатация и обслуживание изделия должны производиться в соответствии с инструкциями, представленными в данном руководстве. Другие виды эксплуатации рассматриваются как несоответствующие техническим параметрам и могут причинить вред людям, изделию или имуществу. Изделие не следует эксплуатировать в пожароопасных или взрывоопасных зонах, местах с высоким риском коррозии или высокой концентрацией пыли.

1. Общая информация

Данное руководство поставляется вместе с тележкой и должно рассматриваться как ее неотъемлемая часть.

Цель данного руководства - предоставить знания, необходимые для использования и обслуживания платформенной тележки RHP, а также сформировать у оператора чувство ответственности и понимание возможностей и ограничений вверенного ему устройства.

Операторы должны быть должным образом обучены и подготовлены, поэтому убедитесь, что данное руководство прочитано и изучено сотрудниками, ответственными за ввод в эксплуатацию, эксплуатацию и техническое обслуживание тележки. Это необходимо для того, чтобы сделать все операции максимально безопасными и эффективными для тех, кто их выполняет. Поэтому строгое соблюдение требований данного руководства является необходимым условием для безопасной и удовлетворительной эксплуатации тележки.

Поэтому перед началом эксплуатации, сборки и использования тележки уполномоченный персонал должен:

- внимательно прочитать данный технический документ;
- знать, какие защитные и предохранительные устройства имеются на тележке, их расположение и принцип действия.

Покупатель несет ответственность за обеспечение надлежащего обучения пользователей, ознакомление их со всей информацией и инструкциями, содержащимися в данном документе, а также за осознание ими потенциальных рисков, связанных с эксплуатацией тележки.

Внимание! Производитель снимает с себя всякую ответственность за ущерб, нанесенный людям и/или вещам в результате несоблюдения инструкций, приведенных в данном руководстве.

Пользователи несут полную ответственность за любые изменения, внесенные в тележку, поэтому производитель не несет ответственности за любой ущерб, причиненный людям и/или имуществу в результате технического обслуживания, выполненного неквалифицированным персоналом и способом, отличающимся от приведенных ниже процедур эксплуатации.

Тележка была спроектирована и изготовлена с механическими ограждениями и предохранительными устройствами, предназначенными для защиты оператора/пользователя от возможных травм.

Категорически запрещается изменять или удалять защитные устройства, предохранительные приспособления и предупреждающие наклейки. Если это необходимо сделать (например, для очистки или ремонта), убедитесь, что никто не сможет воспользоваться тележкой.

Для безопасной и простой эксплуатации тележки необходимо внимательно прочитать данное руководство, чтобы получить необходимые знания. Иными словами, долговечность и эксплуатационные характеристики тележки строго зависят от того, как она используется.

Даже если вы уже знакомы с тележкой, необходимо следовать содержащимся в ней инструкциям в дополнение к общим мерам предосторожности, которые следует соблюдать во время работы.

- Получите полное представление о тележке.

Внимательно прочитайте данное руководство, чтобы понять принцип работы, устройства безопасности и все необходимые меры предосторожности. Все это необходимо для безопасного использования тележки.

- Носите одежду, соответствующую работе.

Оператор должен носить соответствующую одежду, чтобы предотвратить возникновение неприятных несчастных случаев.

- Бережно обслуживайте тележку.

Внимание! Тележка должна использоваться только квалифицированным персоналом, прошедшим обучение по использованию тележки у уполномоченного персонала.

2. Меры предосторожности

2.1 Общие правила

Опасно! НЕ недооценивайте риски, связанные с использованием тележки, и сосредоточьтесь на выполняемой работе.

Внимание! Несмотря на наличие всех защитных устройств для безопасного использования тележки, необходимо учитывать все требования по предотвращению несчастных случаев, изложенные в различных частях данного руководства.

Внимание! Каждый человек, отвечающий за использование и обслуживание тележки, должен предварительно ознакомиться с руководством по эксплуатации, особенно с главой, посвященной технике безопасности.

Рекомендуется, чтобы руководитель службы безопасности предприятия получил письменное подтверждение вышеизложенного.

- На всех этапах работы с тележкой следует соблюдать особую осторожность, чтобы не причинить вред людям, имуществу или самой тележке.

- Используйте тележку только по назначению.

Внимание! Перед началом работы на тележке оператор должен надеть соответствующие средства индивидуальной защиты (СИЗ), такие как перчатки и защита глаз.

1. Всегда проверяйте эффективность и целостность тележки.

2. Поддерживайте порядок на рабочем месте; беспорядок приводит к несчастным случаям.

3. Следите за тем, чтобы на рабочее место не допускались дети, посторонние лица и животные.

4. Не пытайтесь эксплуатировать тележку на более высоких уровнях производительности, чем те, для которых она была разработана, в частности, в отношении грузоподъемности тележки. Используйте тележку только в соответствии с ее назначением, как описано в данном руководстве по эксплуатации.

5. Работайте без помех.

6. Рабочие зоны должны быть хорошо освещены.

7. Во время работы всегда надевайте средства защиты глаз и защитные перчатки. При образовании пыли используйте соответствующие маски.

8. Носите соответствующую одежду. Свободная одежда, болтающиеся украшения, длинные волосы и т.д. могут застрять в движущихся частях и привести к травме.

9. Перед началом работы замените изношенные и/или поврежденные детали, проверьте правильность работы защитных устройств. При необходимости поручите проверку тележки специалистам сервисной службы. Используйте только оригинальные запасные части.

10. Не используйте тележку в местах, где существует опасность возгорания и/или взрыва.

11. Рекомендуется, чтобы лица, проводящие техническое обслуживание и ремонт тележки, обладали базовыми знаниями принципов механики и процедур ремонта.

12. Лицо, ответственное за безопасность на предприятии, должно убедиться, что персонал, ответственный за использование тележки, полностью прочитал и понял данное руководство.

2.2 Техническая поддержка

При возникновении любых проблем или вопросов обращайтесь в отдел обслуживания клиентов вашего дилера, который располагает компетентным и специализированным персоналом, специальным оборудованием и запасными частями.

2.3 Прочие положения

ЗАПРЕЩАЕТСЯ СНИМАТЬ ЗАЩИТНЫЕ УСТРОЙСТВА

Приступая к работе, необходимо в первую очередь проверить наличие и целостность защитных устройств и работу предохранительных устройств.

При обнаружении каких-либо дефектов не используйте тележку!

Категорически запрещается изменять или удалять защитные устройства, предохранительные приспособления, наклейки и указательные знаки.

3. Использование по назначению

Платформенная тележка предназначена для перемещения стабильных грузов или грузов в контейнерах, для использования на ровных или полированных полах (таких как полы на промышленных складах), обладающих достаточной твердостью и прочностью (способных выдержать вес тележки плюс ее максимальную номинальную грузоподъемность).

Рабочая температура находится в диапазоне -20 - +50°C.

Рабочая среда должна быть достаточно освещена для обеспечения максимальной безопасности эксплуатации (рекомендуется не менее 50 люкс).

Другие виды использования или расширение использования сверх предусмотренного не соответствуют назначению, присвоенному производителем, и поэтому он не несет ответственности за любой ущерб, возникший в результате этого.



Рис. 1 – Общий вид тележки

1. Грузовая платформа
2. Зафиксированное переднее колесо
3. Задние поворотные колеса
4. Складная ручка
5. Педаль для складывания ручки

Тележка состоит из грузовой платформы из ПВХ (1), на которой установлены:
 - складная ручка (4), которая приводит тележку в движение;
 - пара поворотных колес (3) и пара неподвижных колес (2) с противоположных сторон.

В нижней части ручки (4) находится штанга/педаль (5) для складывания ручки.

МАКСИМАЛЬНАЯ НОМИНАЛЬНАЯ ГРУЗОПОДЪЕМНОСТЬ

На шильде тележки указана номинальная максимальная масса груза, которую тележка может перевозить в стандартных условиях, т.е. при равномерном распределении груза на платформе.

Более подробное описание использования и загрузки тележки см. в главе 8 данного руководства.

Запрещается превышать максимальную номинальную грузоподъемность!!!

4. Технические параметры

Модель	PN170P	PN250P	PN260P	PN350P
Артикул	1042363	1042364	1042365	1042366
Номинальная г/п, кг	170	250	260	350
Размеры платформы, мм	720x460	800x500	900x600	1100x650
Материал колес	Резина	Резина	Резина	Резина
Вес, кг	8	10,75	12	22,5

5. Неправильное использование

Внимание! Следующие описанные действия, которые, очевидно, не могут охватить весь спектр потенциальных возможностей "неправильного" использования тележки, должны считаться строго запрещенными.

КАТЕГОРИЧЕСКИ ЗАПРЕЩАЕТСЯ!

- Перевозить людей и/или животных;
- Перевозить грузы, когда другие люди находятся вблизи тележки или в зоне маневрирования;
- Перевозить грузы тяжелее максимальной номинальной грузоподъемности, указанной на табличке;
- Перевозить несбалансированные грузы и/или грузы, размеры которых превышают установленные пределы (на грузовой платформе);

- Перевозить грузы, которые могут изменить свою статическую конфигурацию и/или центр тяжести;
- Загружать платформу только с одного конца, с одной стороны или в одном месте. Груз ДОЛЖЕН располагаться как можно ближе к центру платформы;
- Использование тележки на неровных шероховатых поверхностях и/или поверхностях, недостаточно прочных для того, чтобы выдержать нагрузку (тележка + максимальная номинальная грузоподъемность);
- Использовать тележку, если существует вероятность случайного перемещения груза;
- Оставлять груженую тележку без присмотра;
- Выполнять резкие маневры с нагруженной тележкой;
- Допускать к работе с тележкой необученный персонал;
- Использовать тележку при отсутствии психофизической подготовки;
- Использовать тележку без должной осторожности;
- Использовать тележку не по назначению;
- Эксплуатировать тележку в непредвиденных условиях окружающей среды;
- Использовать тележку при недостаточном освещении.

6. Транспортирование, подъем и перемещение

Подъем тележки для транспортировки может осуществляться вручную, как минимум двумя людьми. Чтобы обеспечить устойчивость тележки во время подъема, держитесь за два конца.

Тележка оснащена колесами, поэтому при ее перемещении используйте возможности ее направления и движения.

7. Ввод в эксплуатацию

7.1 Распаковка

Тележка поставляется в картонной коробке в разобранном виде (см. рис. 2). Перед утилизацией упаковки убедитесь, что ни одна из деталей тележки (например, винты крепления колес), руководство пользователя или любая другая документация не будет выброшена.

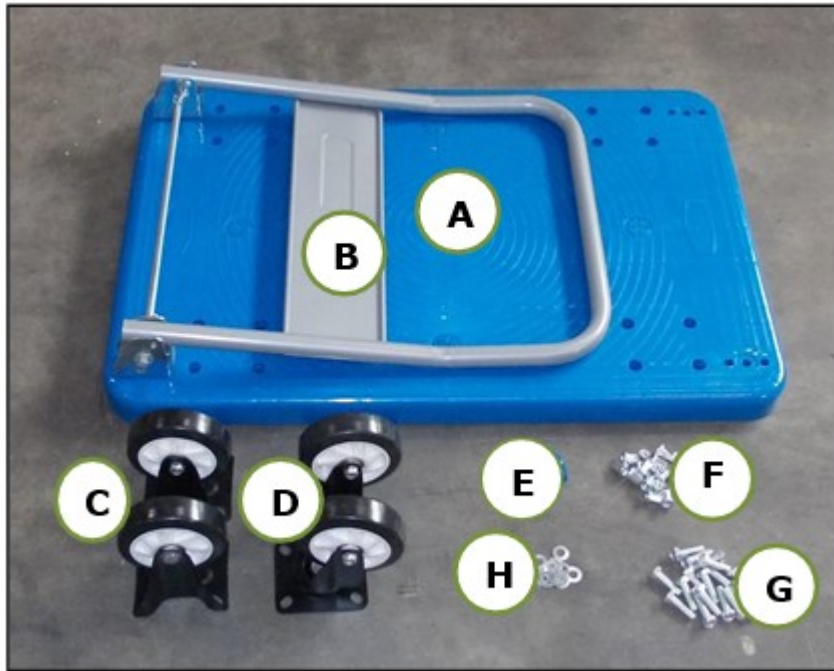


Рис. 2 – Тележка в разобранном виде

Обозначение	Описание	Обозначение	Описание
A	Грузовая платформа	E	Пластиковые колпачки
B	Складная ручка	F	Гайки
C	Передние колеса	G	Винты
D	Задние поворотные колеса	H	Шайбы

Внимание! Упаковочные материалы (пластиковые пакеты, пенополистирол и т.д.) не должны оставаться в пределах досягаемости детей, так как они потенциально опасны.

7.2 Сборка тележки

Чтобы собрать тележку, следуйте приведённым ниже шагам:



1. Установите гайки в соответствующие пазы на верхней части платформы тележки.



2. Возьмите колесо, которое необходимо установить, и закрепите его с помощью прилагаемых винтов. Поворотные колеса устанавливаются сзади, а фиксированные - спереди.

Примечание. Для правильного использования тележки поворотные колеса должны быть установлены сзади, а фиксированные - спереди.



3. После установки всех четырех винтов затяните их гаечным ключом.



4. Установите колпачки на верхней стороне платформы, чтобы сделать поверхность ровной и закрыть отверстия для установки колес.

8. Работа

Внимание! При ручном перемещении тяжелых грузов существует риск ссадин и защемления рук и ног в результате неправильного обращения с грузом. Рабочие должны быть оснащены стандартными средствами защиты, особенно перчатками и защитной обувью, устойчивой к раздавливанию.

8.1 Складывание ручки

На ручке тележки есть планка, которая позволяет сложить ручку и сделать ее более компактной, когда она не используется. Чтобы вернуть ручку в вертикальное положение, надавите одной ногой на платформу тележки и потяните ручку вверх, пока она не зафиксируется в вертикальном положении.

Чтобы сложить ручку, нажмите ногой на перекладину в нижней части ручки и продвигайте ее вперед, пока она не ляжет плашмя на платформу тележки.



Рис. 3 – Складывание ручки

8.2 Движение тележки

Внимание! Ручное перемещение тяжелых грузов сопряжено с риском опрокидывания/переворачивания в результате быстрых и невнимательных движений. Поэтому работники должны выполнять маневры по перемещению тележки, особенно на поворотах или на низкой скорости, с особой осторожностью.

- ЗАПРЕЩАЕТСЯ использовать тележку для перемещения грузов без полного опускания платформы.

- ЗАПРЕЩАЕТСЯ использовать тележку в местах, где существует вероятность случайного перемещения.

- НЕ используйте тележку на неровных поверхностях и/или на поверхностях недостаточной прочности, чтобы выдержать нагрузку (тележка и номинальная максимальная грузоподъемность).

- Потяните/нажмите на ручку, чтобы колеса тележки вращались;

- Маневрируйте и перемещайте тележку, пока она не займет нужное положение.

9. Техническое обслуживание

Цель данного раздела - предоставить всю информацию о процедурах и периодичности технического обслуживания тележки.

Техническое обслуживание и ремонт должны выполняться квалифицированным персоналом.

9.1 Периодичность технического обслуживания

Содержание	Частота		
	Ежедневно	Еженедельно	Ежемесячно
1. Общий визуальный осмотр	X		
2. Убедитесь, что таблички хорошо видны и разборчивы	X		
3. Общая очистка		X	
4. Проверка состояния и очистка колес		X	

1. **Общий визуальный осмотр:** проверьте общее состояние тележки, нет ли поврежденных или отсутствующих деталей. В частности, проверьте степень износа опорной поверхности платформы.

2. **Проверка разборчивости табличек:** таблички и пиктограммы на тележке должны быть идеально разборчивыми, поэтому необходимо содержать их в чистоте и требовать замены у ответственного за обслуживание, если они неразборчивы.

3. **Общая очистка:** очистка необходима для того, чтобы освободить конструкцию от скопления пыли, грязи и пятен, вызванных избытком смазочных материалов. Очистка должна производиться с использованием средств, оборудования и моющих средств или растворителей, обычно применяемых для очистки промышленного оборудования.

4. **Проверка состояния и очистка колес:** периодически проверяйте, не изношены ли колеса и свободно ли они вращаются на крепежных штифтах. Проволока, шпагат, грязь или другие посторонние предметы могут повлиять на нормальное вращение колес, поэтому их следует удалить.

10. Вывод из эксплуатации

10.1 Простой

Тележка не нуждается в специальной консервации, если она не используется в течение длительного времени. Просто следите за тем, чтобы она не подвергалась воздействию атмосферных явлений.

10.2 Разборка и утилизация

Если тележка подлежит утилизации, ее детали должны быть разделены на части.

Примечание. Берегите окружающую среду! Обратитесь в специализированный центр по сбору металлических материалов.



Конструкция тележки изготовлена из пластика и металла, с некоторыми уплотнениями. В связи с этим разделяйте материалы в соответствии с их природой, привлекая специализированные компании, которые имеют право на их утилизацию в соответствии с требованиями закона.

11. Гарантийные обязательства

Всю необходимую документацию на продукцию можно получить, обратившись в филиал или к представителю/дилеру в вашем регионе/стране.

Гарантийный срок устанавливается 12 месяцев или 1200 моточасов со дня продажи конечному потребителю.

Полезный срок эксплуатации – 5 (пять) лет при условии соблюдения всех правил эксплуатации и технического обслуживания.

Консервация оборудования не предусмотрена заводом изготовителем.

Общие условия гарантии

Гарантийное обслуживание осуществляется, если причиной неисправности оборудования стало использование заводом изготовителем некачественных материалов, нарушение технологии производства, допущение брака оборудования и его отдельных узлов, агрегатов и составных частей. Устранение неисправности может быть осуществлено проведением ремонта или замены неисправной детали/узла агрегата, а также оборудования в целом (только для случаев, когда ремонт и восстановление оборудования невозможно осуществить).

При этом право выбора выполнять ремонт либо замену, а также каким способом выполнять ремонт, принадлежит работникам сервисного центра.

Замененные детали переходят в собственность сервисного центра. Гарантийный срок на детали и комплектующие агрегата, замененные либо отремонтированные в рамках гарантийного обслуживания, истекает одновременно с истечением гарантийного срока на оборудование.

В целях определения причин отказа и/или характера повреждений изделия производится диагностика оборудования сроком 10 рабочих дней с момента поступления оборудования в сервисный центр. По результатам диагностики принимается решение о ремонте изделия, либо отказе в обслуживании. При этом изделие принимается на диагностику только в полной комплектации, при наличии паспорта с отметкой о дате продажи и штампом организации-продавца.

Гарантийные обязательства не распространяются на:

1. Ущерб, причиненный другому оборудованию, работающему в сопряжении с данной техникой;
2. Быстроизнашивающиеся запасные части;
3. Обычный (нормальный) износ оборудования в процессе эксплуатации;
4. Поломки, которые возникли после использования оборудования совместно с другим не подходящим для этого оборудованием;
5. Поломки, вызванные форс-мажорными обстоятельствами, несчастными случаями, стихийными бедствиями, преднамеренными или неосторожными действиями собственника оборудования или привлеченными им лицами или третьих лиц, в том числе при осуществлении транспортировки. А также любым внешним воздействием (физическим, химическим, электрическим), небрежностью в обращении, самостоятельным ремонтом (модификацией), пренебрежением в

обслуживании и хранении, несоблюдением регламента технического обслуживания;

6. Поломки, вызванные неправильным пониманием инструкции по эксплуатации, сознательным или случайным, равно как и ее несоблюдением.

Гарантийные обязательства полностью аннулируются в случаях:

1. Истечения срока гарантии;
2. Наличия повреждений, вызванных попаданием внутрь агрегата посторонних предметов, веществ, жидкостей, частиц и пыли;
3. Наличия разрушения деталей со следами химической коррозии, а также механических повреждений;
4. Несоблюдения правил эксплуатации оборудования либо его использования не по назначению;
5. Установки и эксплуатации заведомо неисправного оборудования или в условиях, противоречащих правилам его эксплуатации;
6. Использования неподходящих и неодобренных заводом изготовителем запасных частей, агрегатов и элементов;
7. Наличия прямых и косвенных следов сборки-разборки оборудования и его составных частей;
8. Образования дефекта в результате замены запасных частей или при обслуживании оборудования специалистами не авторизованного сервисного центра;
9. Использования рабочих жидкостей (масла, смазки, топлива, и иных ГСМ), марка которых не соответствует указанной в паспорте (инструкции по эксплуатации), либо при их загрязнении и неудовлетворительном качестве.

Порядок подачи рекламаций:

Гарантийные рекламации принимаются в течение гарантийного срока. Для этого запросите у организации, в которой вы приобрели оборудование, бланк для рекламации и инструкцию по подаче рекламации.

Оборудование, отосланное дилеру или в сервисный центр в частично или полностью разобранном виде, под действие гарантии не подпадает. Все риски по пересылке оборудования дилеру или в сервисный центр несет владелец оборудования.

Другие претензии, кроме права на бесплатное устранение недостатков оборудования, под действие гарантии не подпадают.

ВНИМАНИЕ: Гарантия не распространяется на технику, не имеющую в паспорте или сервисном листе отметок о дате и месте продажи, предпродажной подготовке, а также о прохождении всех плановых ТО, предписанных по регламенту.



Гарантийное обслуживание осуществляется организацией, выполняющей периодическое техническое обслуживание механизма. Доставка гарантийной техники до сервисного центра и обратно осуществляется силами владельца и за его счет.

Оборудование, не имеющее маркировки, с нечитаемыми и поврежденными информационными табличками (шильдиками) сервисным центром не принимается.

Торговая организация несет ответственность по условиям настоящих гарантийных обязательств только в пределах суммы, уплаченной покупателем за данное изделие.

При обращении в Службу сервиса владелец обязан предоставить Гарантийный талон, Сервисный паспорт, товарно-финансовые документы и акт рекламации. Серийный номер и модель передаваемой в ремонт техники должны соответствовать указанным в гарантийном талоне.

Перечень комплектующих с ограниченным сроком гарантийного обслуживания.

Комплектующие	Срок гарантии
Колеса и подшипники	гарантия отсутствует



Информация данного раздела действительна на момент печати настоящего руководства. Актуальная информация о действующих правилах гарантийного обслуживания опубликована на официальном сайте группы компаний TOR INDUSTRIES www.tor-industries.com (раздел «сервис»).



**СЕРВИСНЫЙ ПАСПОРТ
ПАСПОРТНЫЕ ДАННЫЕ**

МОДЕЛЬ:

СЕРИЙНЫЙ НОМЕР:

ДАТА ПРОДАЖИ: / /

ГАРАНТИЙНЫЙ СРОК:

ИНФОРМАЦИЯ О ПРОДАВЦЕ:

КОМПАНИЯ:

АДРЕС:

КОНТАКТЫ: ТЕЛ:

СЕРВИСНЫЕ ОТМЕТКИ

М.П.	Настоящим удостоверяем выполнение всех контрольных операций и испытаний. Техника полностью укомплектована, исправна и готова к эксплуатации.
ДАТА	

ОТМЕТКИ О ПРОХОЖДЕНИИ ТО И РЕМОНТА

Регламент ТО						
Регламент ТО						
Регламент ТО						
Регламент ТО						
Гарантийный ремонт						
Плановый ремонт						
Дата прохождения ТО						
Исполнитель						

Покупатель ознакомился с правилами безопасности и эксплуатации данного изделия, с условиями гарантийного обслуживания. Покупатель получил Руководство (паспорт) на русском языке. Техника (оборудование) получена в исправном состоянии, без видимых повреждений в полной комплектности, претензий по качеству не имею.

Покупатель _____ М.П.